

La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año X-Número 3493

En la Isla al mes ptas. 1'50
Resto de España " 1'75
Extranjero " 2'50

Mahón sábado 9 de Octubre de 1915

Redacción y Administración
Calle Nueva.—Teléfono, 123

Cinematógrafo Consey

El mejor y más afamado de la Isla

Sábado 9 Octubre de 1915-DIA DE MODA

Las siguientes magníficas proyecciones:

LA VOZ DE LA PATRIA

2 partes, de gran emoción

REPRISSE DE

LA MUJER DESNUDA

2.000 metros, 4 partes, «Cines. Roma»

PROTAGONISTA: La eminente, bellísima y simpática actriz

Lyda Borelli

En esta cinta rayó su interpretación a tal altura que ha sido y es la admiración de todos los públicos del mundo.

(VEANSE PROGRAMAS)

DOMINGO 3 sesiones: a las 5 y media con sorteo de regalos, a las 8 y media, y a las 10 y media

¡Fuera apuros!

¿Os falta alguna suma en metálico? Pues acudid a

Plaza Miranda, 4.—Mahón

Y os informarán de quien os facilitará con rapidez y reserva y sobre primera hipoteca, la cantidad que tengáis necesidad. Igualmente se toman partidas en primera hipoteca.

Compra-venta de fincas rústicas y urbanas

Horas de despacho: De 1 a 3 tarde, todos los días laborales y festivos.

Alemania contra el principio de las nacionalidades

Se conoce que cuando a los alemanes se les meten una idea en la cabeza, sobre todo si esa idea satisface su vanidad inagotable, no hay medio de arrancársela.

Se imaginan que ellos son superiores a los demás pueblos del mundo, y que, debido a tal superioridad, Alemania tiene el derecho, según sus principios, de absorber a las demás naciones o cuando menos someterlas a su tutela. Las circunstancias han podido converger ya de que no es fácil que vean realizado ese idea que tanto les halaga, en primer lugar porque son varias las naciones que no tienen nada que envidiar a Alemania en todos los órdenes, y luego porque las que pueden considerarse inferiores a ella no han de dejarse absorber. Sin embargo, los profesores de la Kultur vuelven un día y otro sobre el mismo tema, sin importarle un ardite que con ello ofendan a los demás pueblos. Véase, si no, lo que ha escrito últimamente el doctor Paul Ernst, en el periódico «Ber. Tag», sobre nuestro germanófilo y medidor sobre el O.

«El principio de las nacionalidades no fué quizás más que un accidente histórico, así como las luchas religiosas, hoy día desaparecidas. En nuestra época de penetración mutua, ningún pueblo ha en parte a guisa la pureza de su sangre. En lengua misma no caracteriza ya esencialmente ninguna nación. Los raudales han renunciado a su lengua sin renunciar a su individualidad, mientras que los miembros de la familia austro húngara han conservado la suya a confundirse armoniosamente bajo el ceño de los Habsburgos, así

como los suizos, italianos y franceses, se han fundido en una unidad herélica. No son ya ni el sentimiento ni la tradición que forman la base del Estado moderno; es el derecho que tienen las agrupaciones superiores de vejar por las otras, y el interés de estas a desarrollarse bajo la protección del más fuerte. La guerra demostrará a los alsacianos y lorenenses la superioridad de Alemania sobre Francia; a los habitantes de Trento y de Trieste la superioridad de Austria, y a los pueblos balcánicos el fracaso del eslavismo; quizás hasta despertará en otras naciones contenidas hasta ahora por prejuicios de lengua y de origen el deseo de marchar en adelante dentro de la radiación de la más grande Alemania».

La ofensiva francesa

Resumen de operaciones

Relación detallada del avance en Artois y en la Champagne.

París, 2.—El «Bureau de la Presse» ha publicado el siguiente resumen de las operaciones realizadas desde el 25 al 29 de Septiembre:

«Las acciones enabadas el 25 de Septiembre en Artois y en Champagne por las tropas francesas, en unión del ejército británico, fueron precedidas de un intenso bombardeo, no sólo contra los atrincheramientos enemigos, sino hasta las mismas posiciones de retaguardia y líneas de comunicación.

El tiro de la artillería de campaña y de las baterías pesadas fué en extremo eficaz. Tomando por especia banco la vía férrea de Bazancourt a Challerange, que corre detrás

del frente alemán de la Champaña, nuestro fuego destruyó las estaciones de Bazancourt y de Challerange, y produjo daños de consideración en toda la línea. De ello resultó que el abastecimiento de las líneas enemigas quedó interrumpido en varios puntos.

El 25, a primera hora de la mañana, la Infantería francesa salió de sus atrincheramientos del sector champañés (Sur de Auberive; norte de Sausin, de Parthe-les-Hauts, de Massiges y de Ville-sur-Tourbe) y se lanzó al asalto de las líneas enemigas en dirección de Py y Dormois. Aqu mismo día, al llegar la noche, las tropas francesas habían puesto pie en Epine-de-Venderange, punto situado en la carretera que va de Saini-Hil a Saini-Souper, y habían ya dejado atrás la Cabaña, en la carretera de Sausin a Somme-Py; la Barraca, en la carretera de Sausin a Thure, y habían ocupado la alquería de Maisons-de-Champagne (al norte de Bausejour), en las alturas que dominan el curso del río Dormoise.

Constituyó aquel avance, en un frente de 25 kilómetros por una profundidad de tres a cuatro, a conquista de todas las primeras posiciones alemanas, de un poderío defensivo inmenso. De primer in esto quedaban en nuestro poder doce mil prisioneros y más de veinte cañones.

Los siguientes días fueron dedicados a la organización del terreno conquistado y a las uniones de las tropas. La segunda posición de defensa alemana, igualmente muy poderosa, protegida por bocazos, trinches, largas ambradas, disimuladas en los repliegues del terreno. Esta segunda línea, que en ciertos puntos sólo estaba a dos o tres kilómetros del valle de Py, por donde corre la vía férrea de Bazancourt a Challerange, estaba jalada por los siguientes puntos: cota 185, a quiería de Navarin, Butte de Sausin (a una cota de 190 metros), Arbre de la cota 193, caserío de Thure y La Justice (de 155 metros de cota).

Las tropas francesas aborieron con resolución estas líneas e hicieron nuevos y notables avances, particularmente en la región de la alquería de Navarin, aluras y alrededores del pueblo de Thure y La Justice, al norte de Massiges. En este ataque los prisioneros y cañones fueron en aumento.

En Artois, una ofensiva no menos vigorosa permitió a las tropas francesas apoderarse, el día 25 de Septiembre, del cementerio de Souchez, del castillo de Carieu y de las últimas trincheras ocupadas por el enemigo al este del famoso Leberintio.

El 26 conquistaban a viva fuerza la aldea de Souchez y avanzaban hacia la cresta de Vimy, llegando hasta la casa de la labor de La Folie.

El 28 ponían pie al sudeste de Vignochy-en-Gohelle, en la cota 147, punto culminante de la cresta de Vimy, que domina la llanura de Douai.

Por último, las tropas británicas se apoderaban simultáneamente, en la región al norte de Lens, de las canteras de Houch y de la gran barrida de Loos; egaban a la cota 70, al este de dicho punto; continuaban su movimiento de avance, y poníanse frente a las primeras líneas de atrincheramientos alemanes, y atacaban a la tercera línea.

En estas brillantes acciones, los ingleses se apoderaron de 3.000 pri-

sioneros ilenos, de 21 cañones y de 40 ametralladoras.

En Champagne y en Artois, el inventario detallado del botín hecho por los franceses dista mucho de haber acabado.

En las cinco jornadas comprendidas entre el 25 y el 29 de Septiembre van contados 25.000 prisioneros ilenos, entre ellos más de 400 oficiales, 103 cañones pesados o de campaña, material, municiones y viveres en cantidad considerable.

Esta cifra de prisioneros permite asegurar que las pérdidas alemanas, durante esos días, pasan de tres Cuerpos de ejército tanto en muertos como en heridos.

Según las declaraciones de estos prisioneros en Champagne, los alemanes habían hecho entrar en lucha a 35 regimientos de Infantería, cuando menos, o sea cerca de cinco Cuerpos de ejército; en Artois, los prisioneros pertenecen a 28 regimientos de Infantería diferentes o sea, próximamente, unos cuatro Cuerpos de ejércitos, entre ellos una división de la Guardia prusiana.

Además hubo otros batallones y compañías aislados, sacados de otros puntos del frente, y que debieron ser transportados a toda prisa y aisladamente, por el mando alemán, para reforzar las líneas.

La cifra de prisioneros no deja de aumentar: grupos de varios centenares de hombres se rinden sin haber combato.

La moral de las tropas francesas muévase, por el contrario, extraordinariamente elevada; su espíritu de ofensiva, que a guisa de desahoga dormido en las trincheras, no fué nunca más ardiente que ahora.

Si prejulgar en cuanto a operaciones futuras, el balance de estos últimos días es el siguiente:

En cuatro días de operaciones activas, las tropas aliadas se han apoderado de todas las posiciones alemanas de primera línea en dos frentes, uno de veinte kilómetros y otro de veinticinco.

No sólo todas estas ganancias han sido mantenidas en su totalidad, sino que las tropas aliadas han aborido las posiciones de repliegue del enemigo, y ocupan ya algunos elementos importantes de ellas.

El botín hecho, tanto en hombres como en material, es muy considerable. Y es significativo que un botín de tal consideración haya sido hecho tan rápidamente sobre un ejército tan valiente y tan fuertemente organizado como el alemán.

Ta es como son estos importantes éxitos, que en otros tiempos habrían sido caificados de gran victoria, tienen un alcance mucho mayor que el de unas simples operaciones locales.»

El Kaiser

y las condecoraciones

En una de las entrevistas del Kaiser y el Zar, notó qué que éste se adornaba el pecho con una especie de cordón de oro que despertó grandemente la curiosidad de Guillermo II, preguntándole al Zar si podría concederle a él aquel cordón.

El Zar le contestó que era imposible, porque según el uso de la corte rusa, sólo los descendientes directos del anterior Emperador podían usar aquel cordón, que era el emblema de ayudante del propio antecesor.

Desde entonces, el Emperador no quiso renunciar a su deseo y se nombró

ayudante de su difunto y augusto abuelo, llamando seguidamente a varios de sus generales y diciéndoles en tono solemne: «Acabo de nombrarme ayudante general del difunto Emperador Guillermo el Grande. Desde entonces luce, como el Zar, el anhelado cordón en su pecho.

Los submarinos

Hoy que tanto se habla de los submarinos alemanes con motivo de no haberse registrado, de algún tiempo a esta parte, ninguna nueva HAZAÑA de dichos sumergibles, creemos de interés la publicación del siguiente

ESTADO de los submarinos que el día 1.º de Enero de 1914 tenían «construidos y en construcción» las naciones aliadas y los Imperios Centrales.

	Construidos	En construcción
Naciones aliadas		
Inglaterra	69	29
Francia	50	26
Rusia	25	18
Italia	18	2
Japón	13	2
Total	175	77
Imperios centrales		
Alemania	24	14
Austria-Hungría	6	5
Total	30	19

Suponiendo que Alemania al comenzar la guerra tuviese terminados los 14 sumergibles que tenía en construcción el día 1.º de Enero de 1914, resulta que podía disponer entonces de 38 de dichos buques. Suponiendo, por otra parte, que desde que se rompieron las hostilidades haya construido 20 más, tenemos un total de 58. De ser cierta la noticia que corre estos días por la prensa de todo el mundo de que el número de los que ha perdido, por haber sido hundidos o apresados, es de 50 a 60, resulta que son muy pocos o ninguno los que han de quedarle hoy.

La campaña

del Golfo Pérsico

Traducimos de «The Times» de Londres:

«Hace muchos meses que una fuerza mixta compuesta de tropas británicas e indias opera a lo largo de los grandes ríos, en la desembocadura del Golfo Pérsico. Forman parte de dicha fuerza ciertos regimientos muy conocidos, de tropas regulares británicas; y, como su contingente original ha sido considerablemente aumentado, contiene hoy muchos hombres que hace un año no hubieran soñado siquiera en que tuviesen que combatir pronto en los desiertos de Mesopotamia. La fuerza va mandada por Sir John Nixon, resuelto y distinguido general, que adquirió fama como inteligente jefe de caballería, y ha realizado muy atrevidos y heroicos hechos de armas, habiendo tenido que hacer una guerra verdaderamente anfibia en unión de varias unidades de la Marina Real Inglesa y de la Marina Real India. Ha reñido varias batallas en las cuales, si ha sufrido importantes bajas, han sido mucho mayores las que ella ha causado al enemigo. Ha llevado la bandera británica a un rincón del mundo donde jamás habían sido vistos nuestros victoriosos estandartes. Ha conquistado la importante ciudad de Basra, uno de los mayores puertos de Turquía. Se ha establecido, después de dos ataques afortunados, en la confluencia de los ríos Tigris y Éufrates. Ha avanzado tanto hacia la parte superior del Tigris que hace algunos meses pudo crear una oficina civil de correos en Amara lo cual supone un gran paso dado en el camino que conduce a Bagdad. Ha penetrado más de cien millas a lo largo de los pantan

Obras de enseñanza moderna

magníficamente editadas por la acreditada casa de los señores Seix y Barral Hnos.

Pesetas	Pesetas
ARTILLA (Método científico de enseñar simultáneamente a leer y escribir) 2'00	ROMANCIERO CASTELLANO al alcance de los jóvenes 2'00
GRAMÁTICA DE LA LENGUA CASTELLANA Primer Grado 1'50	ARITMÉTICA Primer Grado 1'50
Segundo Grado 1'75	Segundo Grado 1'75
Tercer Grado 2'50	Tercer Grado 2'00
	GEOMETRÍA (Estudio de las formas) 1'50
	GEOGRAFÍA HUMANA 2'00

Escritura práctica norteamericana; (Letra continua y sin perfiles, higiénica, fácil, clara, rápida y elegante). 10 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.

Método moderno de caligrafía inglesa. (El único basado en los modernos principios pedagógicos. Elegante letra, clara, rápida y expresiva). 8 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.

Dibujo elemental. (Método educativo basado en modernos principios pedagógicos). 3 cuadernos a QUINCE CENTIMOS cada uno.

Tipografía Mahonesa Calle Nueva

PIANOS

DE CUERDAS CRUZADAS
Sublime marca
R. MARISTANY
A plazos **5 DUROS** mensuales

10 años garantía con certificado. (Precio de coste) fijo e invariable.
Casa fundada en 1870

Nota importante: Ventas en las mismas condiciones de a plazos para toda España. Se remite gratis a quien solicite el catálogo de modelos y nota de precios.

18, Plaza Cataluña, 18
BARCELONA
Referencia: M. Beltrán Llabrés, San Fernando, 34-Mahón

de los poco profundos lados del bajo Eúfrates, y, después de un mes de fatigas casi increíbles, logró deshacer una reciente concentración turca y establecer una nueva base. El avance que terminó con la batalla de Nasiriyah, ofreció dificultades mayores que las que experimentó Lord Wolseley en sus primeros esfuerzos para llegar a Kártum. Otra sección de la fuerza ha avanzado por el río Karun hasta Ahwaz en territorio persa, a fin de proteger de los ataques de las tribus, la línea de tubería para aceite del Almirantazgo. Las tropas empleadas en algunas de estas operaciones han estado muchas veces en gran peligro y se han visto obligadas a hacer frente en muchas ocasiones a ataques por sorpresa. Han tenido que sufrir grandes privaciones, pues toda la región es en verano una de las más cálidas de la tierra. El número de enfermos, en medio de pantanos infestados de insectos, ha tenido necesariamente que ser muy crecido. Han hecho frente a las pruebas más terribles sin quejarse, y donde quiera que se han puesto en contacto con el enemigo han triunfado al fin. De todas las campañas que se hacen hoy, la de Mesopotamia es la única en la cual los aliados han ido desde el comienzo, de éxito en éxito, sin registrar ninguna derrota. El área de territorio turco conquistado es ya muy grande, y comprende extensas porciones de una de las regiones más fértiles de la tierra.

PUBLICACIONES

Se ha recibido el cuaderno número 37 de la magnífica publicación «La Guerra Ilustrada» y el número 45 de «La Guerra Europea», publicada esta última por el insigne novelista español don Vicente Blasco Ibañez. Pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva a precio de 40 céntimos la primera y 50 céntimos la segunda.

ANGEL PEÑALVA

Profesor de Música
Músico Mayor del Regimiento de Menorca

Primeros premios del Real Conservatorio de Madrid, Comendador de número de la Orden Civil de Alfonso XII, premiado en varios concursos nacionales e internacionales. ex-director de las Bandas de la Academia de Artillería, Regimiento Vizcaya, Cazadores de Madrid y Municipal de Avila, del Orfeón «Eco de Madrid», violín 1.º y suplente de Organista de la Catedral de Avila, pensionado que fué del Ministerio de Instrucción Pública y Bellas Artes, etc., etc.

Clases de solfeo, Piano, Armonía, Composición e Instrumentación. Se preparan para examinarse en el Conservatorio de Madrid y oposiciones a Músicos Mayores del Ejército

HOTEL BUSTAMANTE

ATENCION

Domingo Enrich y Pons participa a todos sus clientes y al público en general haberse hecho cargo de los talleres de CARPINTERIA Y EBANISTERIA de don Poncio Pons, plaza de San Francisco, 9, donde se servirán con prontitud y esmero todos los encargos concernientes a dichos ramos.

Banco de Menorca

Pagamos el cupón de la Deuda Perpetua al 4 por 100 Interior y de la Amortizable al 4 por 100 vencimiento 1.º Octubre 1915.

PANADERIA LA CATALANA
17 IGLESIA 17

Se avisa al público que todos los domingos se elaborará:
Pan madrileño.-Panecillos.-Pan francés

Lorenzo Pons Marqués

Médico especialista en las enfermedades de los ojos

Premiado por la Real Academia de Medicina de Madrid. Socio correspondiente de la misma. Director del Dispensario Oftalmológico Municipal.

Consulta: De 1 a 3 y de 7 a 8.
Anunciavay, 18.

SUBASTA

El domingo 17 del corriente, a las once de la mañana, se venderá en licitación privada, en el despacho del procurador don Guillermo Gofalons, Angel 14, siempre que la postura sea del agrado de sus dueños, una finca rústica consistente en dos vergeles y terreno de labor, situada en el término de esta ciudad y punto conocido por Libertó, de cabida de unas seis barcillas terreno regadío y dos cuarteras cinco barcillas secano, con otra porción de terreno situada en el mismo punto de Libertó, de cabida de unas tres cuarteras y media sembradío, donde se halla un pajar, una boyera y mitad de un pozo.

Los títulos de propiedad y condiciones para la venta obran en poder del referido procurador.

Ayuntamiento de Mahón

Recaudado por concepto de consumos los días 1.º al 5 de Octubre.

Primera tarifa
Día 1.º.—339 83 pesetas.
Día 2.—597 31 id.
Día 3.—566 16 id.
Día 4.—403 49 id.
Día 5.—475 19 id.

Segunda tarifa
Día 1.º.—9 68 pesetas.
Día 2.—47 32 id.
Día 3.—221 43 id.
Día 4.—95 29 id.
Día 5.—49 94 id.

Club Mahonés de Foot-ball

Partidos que se jugarán el Domingo 10 en la Plaza de la Explanada:
A las 9.—Vizcaya y Gaitop.
A las 10 y media.—Naumao y Mercurio.
A las 2 y media.—España y New-York.

A las 4 de la tarde se jugará un partido entre los equipos, «Athletic del Mahón Foot ball, y «Albion», del Club Villacarrino.

P. A., E. Secretario, Arturo Sintes.

Exploradores de España

Asociación oficial
O día para el día 10 Octubre 1915.
Reunión: Los tres grupos a las nueve.
Marcha: Los grupos 1.º y 3.º a Buisadá.
E 2.º a la Casa de San Esteban.
Párcas: Por la mañana: Evoluciones, Código, Telégrafo de banderas, nudos y prácticas sanitarias. Gimnasia sueca. Por la tarde: reunión de grupo Escuela para dedicarse a las prácticas ya anunciadas.
Juegos: «Visto».
Regreso: A las 18'30 h.
NOTA: Vestirán informe de invierno y los que tengan capote lo llevarán en bandera.
Mahón 6 Octubre 1915.—El Jefe de Tropa, Lorenzo Lafuente.

DELMAR

El corresponsal del «Daily Mail» en Copenhague telegrafía que, según noticias recibidas de Berlín, las autoridades navales no han recibido desde hace tiempo noticias de cuarenta y siete submarinos, los cuales son considerados ya como perdidos.

Para no alarmar la población, el Almirantazgo solamente ha anunciado la pérdida de siete submarinos; pero el total asciende a cincuenta y cuatro.

— La Dirección general del Instituto Geográfico y Estadístico ha publicado datos relativos al movimiento de buques y pasajeros por mar en los puertos de la Península e islas adyacentes y los del extranjero durante el pasado mes de Agosto.

Según ellos, entraron en puertos nacionales 185 buques españoles con pasajeros y 9 extranjeros y salieron 159 de los primeros y 49 de los segundos.

Sin pasajeros entraron 655 y salieron 643.

Llegaron en total 11 275 pasajeros y marcharon a otros países 6.160.

— Procedente de Palma, ha llegado esta mañana el vapor «Isla de Menorca», que saldrá esta tarde para Barcelona.

— De esta última ciudad debe llegar mañana a este puerto el «Mahón»; y a Ciudadela el vapor correo, de regreso de Palma.

— Hasta la próxima semana no cambiarán de línea los vapores correos que según se dijo y recogimos debían efectuar el cambio hoy.

— Por real orden de 30 de Septiembre último se prohíbe la pesca de la langosta en las Baleares y se desestiman las instancias de los pescadores de estas islas.

ESPECTACULOS

TEATRO PRINCIPAL.—En la función de hoy y en las tres de mañana la cupletista «L'Hirondelle» ejecutará nuevos cuplets y se proyectará la película «El misterio de Andrinópolis», tres partes.

Se ha recibido un telegrama expedido en Barcelona por el empresario don José Llopis en el que manifiesta que se gestiona la contrata de una compañía cómica dramática, que la renombrada artista Fátima Miris debutará en el Principal el día 23 y que se está en tratos con la compañía de ópera que actúa en el Liceo y de la que forma parte el tenor señor Palet.

Si se llega a un acuerdo la compañía lírica dará aquí cuatro funciones y debutará el día 16.

CINE CONSEY.—En la sesión de hoy y en las tres de mañana se exhibirán las magníficas proyecciones «La voz de la patria», dos partes y «La mujer desnuda», cuatro partes. Protagonista la gentil artista Lyda Borelli.

Es una cinta notable.

NUEVO CINE.—Esta noche se proyectará un programa compuesto de estrenos del que forma parte el sensacional y dramático film «Entre cadenas», cinta editada por la casa Saboya film.

Mañana habrá sesiones a las 6 y a las 8 y media.

CINE MODERNO.—Esta noche se estrenarán cuatro preciosos film, entre ellos el que lleva por título «Para el amor», cinta dividida en tres partes, marca Saboya film.

Mañana habrá sesiones a las 5 y media y a las 8 y media con sujeción a interesantes y variados programas.

En breve estreno de «El calavera de oro», película en cuatro partes, marca «Aquila» Oportunamente se expondrán al público fotografías alusivas a este hermoso film.

DOCTOR PEYRI

Enfermedades de la piel y sifilografía
Consulta de 9 a 6
Cos de Gracia, 12.

CRÓNICA LOCAL

El señor Delegado del Gobierno ha tenido la atención de facilitarnos copia de un telegrama oficial en el que se da cuenta de haber sucedido el señor Gobernador Civil de esta provincia don Ignacio Martínez de Campos.

Se le a tierra vigera.

En los exámenes efectuados anteayer en la Escuela Superior de Comercio de Barcelona ha obtenido el título de intendente mercantil el

estudioso joven don José Taronji Oñe.

Felicítamosle y hacemos extensiva la felicitación a su señor padre nuestro amigo particular don J. Ignacio Taronji.

Mañana domingo de 12 a 1 y media de la tarde la brillante banda del Regimiento Infantería de Menorca dará un concierto público bajo la competente dirección del Músico Mayor don Ange Peñalva y con arreglo al selecto programa siguiente:

- 1.º «Gaona» paso doble torero.—Peñalva.
- 2.º Selección de cuplets: Alma andaluza.—Polichinea.—Balancé.—Sarsa.—La tetera.—Cuplets italianos.—Ven y ven.—T. novionvi.—La Serafina.—La mujer divorciada.—Marcha.—M. quina.
- 3.º ¡¡Pursill Marcha triunfal de concierto.—Peñalva.
- 4.º «Las Godardinas» Canción de Lima, y Romanza de Puch.—Uandizoga.
- 5.º «E Coronel Albert» Marcha Militar.—Peñalva.

El «Diario Oficial» del Ministerio de la Guerra publica una Real orden ascendiendo a capitán al primer teniente del Regimiento de Menorca don Amadeo Yuza.

Sea enhorabuena.

El martes de esta semana el vapor «Monte Toro» embarcó en la bahía de Ajudia, 162 cerdos que condujo al puerto de Barcelona.

Se ha accedido a una instancia del Sargento del Regimiento Infantería de Mahón n.º 63 don Antonio Mesoto Abraham, en súplica de abono del 10 por 100 de sus haberes de sargento correspondientes a los meses de Enero a Abril de 1913, ambos inclusive.

En la Secretaría del Ayuntamiento de Ciudadela se halla expuesto a efectos de reclamación el padrón de los individuos sujetos al impuesto de carruajes, automóviles y caballerías de lujo.

El Presidente de la Sección Provincial de Menorca ha designado para que tengan representación en la Junta Provincial del Centro Electoral durante el bienio de 1916 y 1917, a las corporaciones y sociedades siguientes:

- Caja de Ahorros y Monte de Piedad.
- Academia de San Estanislao.
- El «Figaro Mahonés».
- Delegación del Instituto de San Isidro Casaán y Agrícola.
- Unión de Obreros Agrícolas.
- Sociedad protectora de la pesca.
- Areneo Científico, Literario y Artístico.
- Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación.
- Biblioteca popular.
- Cámara y Sindicato Agrícola.

La «Gaceta» publica la Real orden nombrando médico segundo de la Estación Sanitaria de Mahón a don Enrique García Valle y médico bacteriológico de la misma estación a don Aurelio Ferrán.

Esta tarde embarcará para Barcelona, de donde irá a Tarrasa, nuestro estimado amigo don Humberto Ferrer Hernández, perito químico y electricista, profesor de la Escuela Industrial de la nombrada ciudad de Tarrasa.

Nuestro saludo de despedida al señor Ferrer Hernández, a quien deseamos feliz viaje.

Para la dispepsia, gota, obesidad, diabetes, cálculos hepáticos y renales, está especialmente indicada el Agua Imperial, agua carboníca natural, bicarbonatada sódica, litínica, de Caldas de Malavella (Gerona), manantial «E's Bullidors».

TROZOS :: TROZOS :: TROZOS

Bordados barceloneses. Casa Buenaventura.—Bastión, 23.

El «Calcarol» es el único reconstituyente cuyos componentes están en estado naciente.

Cotización de la plata

Facilitada por la casa Marret Bonnia Figueras y C. de Barcelona

FRECIOS DE VENTA

Table with 2 columns: Item (Platino, Oro fino, Plata fina, etc.) and Price (Kilóg. Ptas.).

Venta y compra de oro y plata en retazos y rielos.

Venta y compra de bolas y galerías precio según ley y número.

Venta de óxidos, Borax líquido, Nitrato y el oruros.

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

MIEL DE MENORCA

Colmenares de Alejandro

Extrafina al por menor a pesetas 0'95 la libra de 400 gramos.

Clase corriente al idem a pesetas 0'90

Clase segunda al idem a pesetas 0'85

NOTA La variedad flora del país y la extracción centrífuga prestan delicioso gusto inimitable, recomendado por la ciencia médica como reconstituyente postre, especialmente para desayuno y merienda en los niños.

AVISO: Sabiendo que algún comerciante vende mieles de la península en nombre de esta y como éstas algunas suelen estar adulteradas, para evitar engaños comprad a dicho cosechero envases de cristal garantizados por dicha firma, los que se encontrarán en colmados en la misma.

Prieto y Caules, 80.-Córdelería de M. Alejandro

AVICULTORES:

No cultivéis aves de corral sin el uso de la harina fosfatada, indispensable alimento para la formación de huevos y crecimiento de los polluelos.

Los criadores de aves deben proponerse tres objetos: 1.º una alimentación económica; 2.º aumentar la cantidad de huevos, y 3.º ponerse a cubierto de enfermedades.

Estos tres problemas sólo se logran con cinco gramos diarios por gallina, siendo 0'35 pesetas el valor de un kilo.

DE VENTA EN LA MISMA

PIMENTON selecto

especial para EMBUTIDOS

Clases de absoluta confianza de la nueva cosecha, se acaban de recibir en la Casa

J. CODINA.—Plaza Principe, 10

Especiería fina de la mejor calidad.

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

FRECIOS DE VENTA

Gran surtido de cadenas plata para limosneros

Barcelona 1.º de Septiembre de 1915.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Ardre et Fils de París

El Ministro de Hacienda austriaco marcha a Berlín con amplios poderes para negociar el empréstito y para en caso de fracasar en el intento adoptar las determinaciones que las circunstancias exijan.

Noticias de Oriente

Petrogrado.—El Príncipe Vorí, presidente de la sociedad de Báltico, ha desmentido las capturas de aeroplanos que han anunciado los alemanes.

El embajador ruso en Bulgaria se encuentra enfermo de apendicitis y permanece en Sofía imposibilitado de marchar a su país.

Hablando con los periodistas el señor Dato dijo que las diez carteras del gobierno griego se han encargado a expresidentes del consejo lo que demuestra que el gabinete es de concentración Nacional.

El señor Dato ignora la intervención que en la política griega se habrá reservado al expresidente Venizelos.

De Occidente

París.—Se asegura que la artillería francesa se ha enriquecido con unos nuevos morteros que causarán tantos estragos como el célebre de 42 centímetros.

Roma.—Ha sido llamada a filas la segunda reserva.

La guerra en el mar

Bilbao.—Ha llegado el que fué tripulante del «Peña Castillo» Rafael Marco, que desempeñaba el cargo de cocinero.

Quedóse casualmente en Cardiff y al saber la noticia del hundimiento enfermó. El cónsul le repatrió porque había perdido con el equipaje cuanto tenía. Se dirige a Santander.

La prensa sueca denuncia la presencia de submarinos alemanes en el Mar Báltico.

Londres.—Durante la anterior semana se hundieron tres vapores ingleses y uno noruego después de haber chocado con unas minas.

Un submarino británico echó a pique el vapor «Lavonia» que se dirigía a un puerto alemán con cargamento de contrabando de guerra.

«La Gaceta de Colonia» dice que la escuadra rusa ha bombardeado el puerto búlgaro de Varna.

Gibraltar.—Se espera la llegada de dos barcos hospitaleros con heridos procedentes de los Dardanelos. Para asistirlos se han habilitado barracones en la zona polémica.

En Berlín se desuelgan ahora con la noticia de que durante la última semana los submarinos alemanes hundieron en el Mar Mediterráneo doce buques, incluso un gran transporte.

Causa gran extrañeza esta noticia que ninguna de las naciones mediterráneas ha sabido, que ahora nos cuentan desde Berlín y que el Gobierno alemán tenía tan callada.

Añade el informe alemán que el 12 de Septiembre, es decir hace próximamente un mes, en la desembocadura del Duna un aeroplano alemán hundió a una goleta de dos palos, que conducía hierro y carbón con destino a Riga.

De este hecho, sucedido hace tanto tiempo, nadie, excepto Alemania, ha sabido una palabra.

De los Balkanes

El gobierno griego

Atenas.—Ha jurado el nuevo gobierno griego.

Se inspirará en la voluntad del rey y por lo mismo ha decidido que se guarde neutralidad absoluta.

El Rey de Grecia ha dicho al país que no tiene por qué luchar en ningún bando.

Promesa.—Refuerzos rumanos

Se asegura que Alemania ha prometido a Grecia que Bulgaria no le atacará toda vez que la movilización búlgara responde al propósito de prevenirse contra Serbia.

Bukarest.—El gobierno ha decidido reforzar la frontera entre Rumanía y Bulgaria.

Se ha nombrado un generalísimo para mandar estas tropas fronterizas.

La prensa franco inglesa

La prensa francesa y la inglesa aconsejan que se obre con rapidez y energía en la cuestión de los Balkanes en vista de que las tropas austro-alemanas han

travesado el Danubio, el Drina y el Sava.

Conviene decidir cuanto antes a Grecia y a Rumanía que necesitan a su lado naciones fuertes que les apoyen.

Por culpa de Alemania, añaden los diarios de Francia e Inglaterra, las cuestiones de derecho ningún papel juegan en esta guerra en la que sólo hay que atender al poder militar.

Entusiasmo.—Visitas significativas

París.—En la población de Salónica crece el entusiasmo con motivo de la presencia de los militares franceses. Con ellos fraternizan los regimientos de la guarnición.

Atenas.—Ha llegado la princesa Oga de origen ruso, madre del rey de Grecia. Esta señora vivía en Petrogrado.

Se atribuye extraordinaria importancia al viaje de la Princesa Oga.

Los venizelistas

Atenas.—El expresidente Venizelos ha dicho que durante el tiempo que asumió el poder últimamente nunca estuvo de completo acuerdo con el rey y sólo coincidieron en apreciar la necesidad de ordenar la movilización militar obligada por los equívocos y embrollos de Bulgaria.

Un personaje venizelista ha dicho lo siguiente:

No crearemos dificultades al gobierno.

Estando el país movilizado no conviene cerrar las cortes ni celebrar nuevas elecciones puesto que la mayor parte de los electores están en filas.

Desembarcos.—Neutralidad benévola

Salónica.—Continúan los desembarcos de tropas francesas que una vez en tierra acampan en los alrededores de la ciudad, en fácil disposición para ir a Macedonia.

El gobierno ha declarado que la neutralidad de Grecia está condicionada por el concepto de ser benévola para las naciones aliadas.

Varias noticias

Se sabe que Bulgaria ha enviado víveres a Turquía, lo que constituye el primer acto tangible de intervención en la guerra.

Bulgaria sigue preparándose para hacer frente a todas las contingencias.

Londres.—A un consejo de ministros extraordinario ha sido invitado el embajador francés. Desconocense los acuerdos tomados que se cree son gravísimos y relacionados con la cuestión balcánica.

Sofía.—El representante de Holanda se ha encargado de los asuntos de Francia, Rusia, Inglaterra, Italia, Bélgica y Serbia.

Los heridos alemanes que hay en los hospitales franceses dudan de que el ejército germano pueda emprender de nuevo la ofensiva paralizada por la artillería francesa. Dicen también estos heridos que pasaron hambre.

Notas políticas

Los radicales

Barcelona.—El tema político del día es un artículo del señor Lerroux en el que desautoriza el periódico radical disidente «Germinal», dirigido por don Emiliano Iglesias que era lugarteniente de don Alejandro.

El jefe de los radicales en el artículo de referencia expulsa del partido al señor Iglesias.

Con el señor Lerroux ha venido a Barcelona don Avaro Albornoz. Créese que se encargará de la dirección de «El Progreso».

Se intensifica la campaña en pró de la zona neutral.

A pesar de la prevención con que los obreros miran este asunto, el señor Lerroux les aconseja que vayan mañana a la manifestación pública anunciada.

En reunión celebrada por su Junta Municipal los radicales acordaron ratificar su confianza y adhesión al señor Lerroux.

Expresaron también haber visto con disgusto la conducta observado por don Emiliano Iglesias.

Hízose constar el deseo de la junta de que el señor Iglesias rectifique y reintegrese en el partido radical.

Se acordó recomendar a los correligionarios que asistan a la manifestación pro zona neutral que mañana se hará.

«Germinal» contestó al señor Lerroux en forma mesurada.

El citado periódico cauteriza los errores cometidos por el partido.

Fallecimiento

Palma.—Ha fallecido el gobernador civil de Baleares señor Martínez de Campos

Tipografía Mahonesa, Calle Nueva

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA

(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

Barcelona 7, 23'40.

Parte italiano

Roma, oficial.—En Asinero la artillería funciona con gran actividad. Lo mismo puede decirse con relación a varios sectores del frente, en especial el de Casero.

Parte ruso

Petrogrado (oficial).—Gran actividad en todo el frente. Sucédense los ataques y contraataques, con ventaja en general por nuestra parte, lo que nos permite tomar la iniciativa en muchos puntos.

Barcelona 8, 6'15.

El parte de las once

París.—Después de una intensa preparación por medio de la artillería los alemanes iniciaron un violento ataque a Loos, posición que hace poco les tomamos.

Nuestras fuerzas las rechazaron después de castigarlas terriblemente y de causarles tremendas pérdidas.

Avanzamos sensiblemente por el suroeste de Tahnur y tomamos las posiciones llamadas el Trapecio.

Entre unas trincheras y dos fortines de los que expulsamos al enemigo cogimos trescientos prisioneros, un lanza bombas y varias ametralladoras.

En el Argonne occidental, bosque de Petre y los Vosgos refiáanse duels de Artillería

Bajas alemanas y austriacas

Londres.—Es realmente espantosa la cifra expresiva de las bajas experimentadas por los ejércitos alemanes durante el mes de Septiembre anterior.

En Rusia entre muertos, heridos y presos causaron bajas en las filas teutonas rescientes mil hombres.

En Francia por los expresados conceptos cayeron cien mil germanos.

Austria ha dado de baja doscientos cincuenta mil hombres, excluidos de esta cifra los enfermos y los que se ahogaron en los pantanos de Volinia.

Diferencias austro alemanas

Confirmando que existen divergencias entre Austria y Alemania. Hay tirantez entre Viena y Berlín.

Austria quiere levantar un empréstito en Alemania y el gobierno de esta última nación se niega a facilitar los marcos.

Parte austriaco

Viena, oficial.—En la Beresabia y en Volin rechazamos los ataques del enemigo.

En el resto del frente del este hay tranquilidad.

Al norte llegamos a entablar la lucha cuerpo a cuerpo obligados por los terribles ataques de los rusos.

Llegamos a orillas del Styr.

En el teatro de la guerra italiano, acostumbrados sólo a duelos de artillería de Doberdo, fracasamos ante el ataque del enemigo.

En los Balkanes rechazamos las avanzadas serbias en el Drina, el Save y el Danubio.

Entrega de banderas

París.—El Presidente de la República ha hecho solemnemente entrega de las respectivas banderas a dos regimientos territoriales.

Coméntase la arenga que el señor Poincaré pronunció en este acto militar.

El desfile fué brillantísimo y una carga de caballería que se simuló resultó admirable.

Al tiempo de celebrarse esta ceremonia patriótica volaban sobre la muchedumbre numerosos aeroplanos militares.

El público aclamó a la República, al Presidente y al Ejército.

En los Dardanelos

Londres.—En los Dardanelos prosigue la lucha en Suvia sin que ocurra nada importante.

Se registran ataques de patrullas.

Hemos avanzado doscientos cincuenta metros en un frente de cuatro millas.

Para nuestros lectores

CUPON REGALO

LA VOZ DE MENORCA deseando que sus numerosos lectores de dentro y fuera de la población puedan tener un grato recuerdo de este periódico en sus casas, les ofrece casi gratuitamente una hermosa ampliación fotográfica inalterable, tamaño 30 por 40 centímetros, sobre fina cartulina «Bristol», de 50 por 65.

Para ello, hemos firmado contrato con los talleres fotográficos de J. Luque, Colegiata, 5, Madrid, y deseando que cada ampliación venga ya perfectamente retocada y libre de todo gasto, sólo exigiremos tres pesetas noventa y cinco céntimos por dicho concepto.

Es decir, que entregando en esta administración tres noventa y cinco pesetas acompañadas de una fotografía y diez cupones como el que publicamos más abajo, podrá recibirse sin otro gasto la referida ampliación.

Para hacer un licor exquisito en casa, comprese

Madeleine

Producto exclusivamente vegetal, compuesto con varias hierbas inofensivas

Con este preparado, sin necesidad de utensilio alguno, se obtiene en casa, con muy reducido gasto y gran facilidad, DOS BOTELLAS de un litro del más excelente y exquisito licor, tónico y estomacal, tan agradable como la Ch. Rireuse y otros similares.

De venta en farmacias, droguerías y colmados

Caja verde: 1'00 peseta. Caja amarilla: 0'80 peseta.

Concesionarios: GISPERT Y CORTADA, S. A. Diputación, 282, Barcelona.—Teléfono 3736

Representante en Mahón Menorca: JUAN FIOLE PRIETOS, Cifuentes, 145. — Mahón

Crema Kaiser

Cuando los productos de la industria nacional son mejores y más económicos que los extranjeros, deben preferirse, ya que con ello no hacemos otra cosa que cumplir el deber elemental de mi-
KAISER es la mejor de todas las conocidas. Fabricada a base de esencia y cera pura, con aparatos modernos y primeras materias de calidad superior, como puede apreciarse a simple vista, suaviza el cuero, lo hace impermeable y da al calzado un brillo rápido, intenso y duradero, como ningún otro producto ha podido alcanzar jamás. La leyenda de que las cremas que arden queman el calzado, es una burda invención de los que fabrican betunes a base de agua, de ácidos y de sales que corrompen el cuero y que siendo solubles al contacto del agua o de la humedad, ensucian los vestidos y cuanto tocan. Por lo tanto, debéis rechazar los betunes que **KAISER** elaborada con materias cerosas, que son no arden. La crema **KAISER** zombustibles, arde, pero no quema el calzado, antes al contrario, lo suaviza, lo hace impermeable y lo defiende de la humedad. El que la prueba una sola vez, rechaza siempre todas las demás. No gastéis **KAISER** QUE NO ENDURECE LA PIEL Y ECONOMIZA EL CALZADO.

DE VENTA EN TODAS PARTES

Fabricante, MANUEL ALBIAC, Tarragona.

Venta al por mayor en Mahón: don LORENZO MIQUEL, calle Arravaleta, 18. Venta al detall en todos los buenos establecimientos.

Tipografía Mahonesa CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta, en negro y en colores

Impresiones en tinta comunicativa

ESPECIALIDAD EN TRABAJO COMERCIAL

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas.

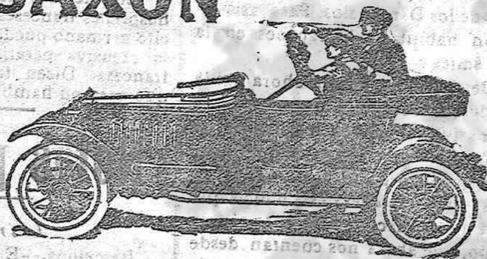
Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas. Tintas, etc.

Precios económicos

Rapidez en servir los encargos

Automóvil SAXON

SAXON



SAXON LIGERO 15 HP

MOTOR monocilindro, 4 cilindros 66 por 101.
IGNICION magneto Bosch.
ENFRIAMIENTO por termosifón, radiador central.
LUBRIFICACION automática por bomba.
EMBRAGUE eficiente, acero, sobre raybestos.
TRANSMISION por cardan, con diferencia, dos cambios de marcha y marcha atrás.
FRENOS eficientes de pié y mano.
CHASSIS de acero comprimido.
MUELLES Cantilever de acero vanadio.
RUEDAS de madera o metálicas a opción, de 750 por 75 u 85.
CARROCERIA torpedo, dos asientos, con capota, parabrisas, etc. esmaltado todo en negro, con la caja azul oscuro.
Completamente equipado con faros, generador de acetileno, pneus, herramientas, etc.

PESETAS 4.750

Con puesta en marcha, con faros e ignición eléctricos por dinamo Davis y Gray.

PESETAS 4.925

Puesto en Barcelona, riesgos y portes a cargo del destinatario

Coche ideal para jóvenes, viajeros, médicos, etc. por su poco precio, reducidos gastos, ínfimo coste de mantenimiento, menor contribución, etc.

Concesionario general para Baleares

ANTONIO RIUDAVETS. Mahón

El Teatro de los Niños

C. B. NUALART

Juguete instructivo que participa de interés pictórico, literario, trabajo manual y finalmente educativo

El «Teatro de los Niños» está al alcance de todas las fortunas, no pierde nunca su interés pues como en los teatros de verdad, renueva constantemente con estrenos y cada uno de estos es sólo cuestión de unos céntimos.

El cuaderno «Teatro-Escenarios» contiene:

La boca del teatro con su proscenio.
El escenario.
El telón de boca.
Los bestidores de boca.
La pantalla de luz.
Taquillaje e instrucciones.

Esto, que el niño ha de comprar una sola vez, se adquiere por dos pesetas. Cada cuaderno, conteniendo una obra, comprende una comedia en dos actos, dos decoraciones compuestas de tres o cuatro telones, los personajes adecuados, instrucciones generales, el libreto, etcétera.

Precio: 1'50 pesetas cada cuaderno.

OBRAS PUBLICADAS

«El alma de las ruinas» (2 actos).
«El mercader de Venecia» (2 actos).
En breve se publicarán otras.

Ha llamado poderosamente la atención nuestro teatro. El efecto plástico de las decoraciones es sorprendente, y todo el mecanismo está resuelto de una manera definitiva.

Una representación puede ser ejecutada a la perfección por dos niños. La comedia está impresa de modo que pueda cortarse cada parlamento; éstos están numerados, y basta que uno de los niños actores se quede con los números impares y el otro con los pares.

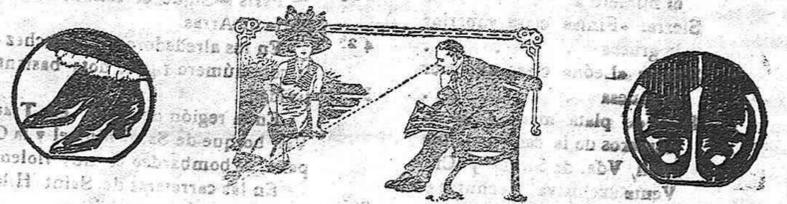
Es un juego que incluye el libro, la acción, la visión práctica y el trabajo.

**

Hay un modelo especial de lujo que contiene el teatro montado y plegable, con dos obras de dos actos, cuyo decorado está ya recortado y listo, todo dispuesto para efectuar las representaciones, pudiendo guardarse siempre en un lindo estuche.

Pesetas diez cada caja.

Véndese en esta ciudad en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.



“NUGGET”

LO MEJOR PARA EL CALZADO

De todas las cremas que se venden en Inglaterra, tiene la preeminencia por LA CALIDAD, preeminencia reconocida e indiscutible desde hace más de 10 años.

Se gasta muy poca cada vez. Da un brillo perfecto, de una rara permanencia. Conserva la piel en vez de estropearla. No tiene ácido ninguno. Se adapta a la piel ordinaria, a la muy delicada, y también al charol. No mancha la ropa.

Es impermeable: después de andar sobre suelo mojado, deje secar los zapatos, y sólo con frotarlos con un paño suave quedarán lustrosos como antes.

CAJAS negro y color a 0'20 céntimos

Pida V. la marca NUGGET e insista V. en que le sea servida

DE VENTA: En Mahón en los establecimientos El Bazar, Nueva, 37 y Hannover, 11; en Palma de don Amado Clarí Pi y Margal, 42; comercio de doña Agueda Bazar, Cifuentes, 82; comercio de don Benito Seguí, San Lorenzo, 94. E: Villacarlos, en el Estanco, y en San Luis en la Cooperativa «La Luz del Porvenir».

AUTOMÓVILES DE DION-BOUTON

Mercedes, Renault, Mitchell, Imperial y otras marcas.

Motocicletas YNDIAN

MOTO-ROUE

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Además se facilitan datos sobre automóviles de ocasión.

Referencias, D. Juan T. Vidal, Doctor Orfila, 10. — Mahón